

جَزَائِر مَحَاكِر

جمعه ایرتسی

نومرو	رجب	سنه	كانون اول	سنه	صحيفه
۹۰۵	۱۴	۱۳۱۴	۷	۱۳۱۲	۱۲۷۹۷

(اشبو غزته بهر هفته جمعه ایرتسی کونلری چیقار . سنه لکی در سعادت ایچون مجیدیه یکر می فروش)
 (حسابیه التمش فروشدر . طشره لر ایچون اون بش فروش پوسته اجرتی ضم اولنور . بهر)
 (نسخه سی ینه مجیدیه یکر می فروش اولوق اوزره یوزبارده یه هر یرده صاتیلور . درج اولنه جق)
 (اعلاناتک هر برندن بر مجیدیه اخذ اولنور . سنه لکنه مشتری اولوق استیانلر عدلیه نظارتی)
 (دأره سنده کأئن جریده محاکم اداره سنه مراجعت ایللیدر)

قسم غیر رسمی

تاریخی واللی اوچ نومرولی اعلام علیهنده
 مومی الیه امین افا طرفندن اعطا قلنان تصحیح
 قرار عرفحالی زیرده محرر اسبابدن طولایی
 قبول ایدلد کدنصره باش مدعی عمومیلک مأموریت
 علیه سنک مطالبه نامه سی الذقدن صکره تدقیقات
 تمیزیه اجراسنه ابتدار اولندی .

تصحیحی طلب اولنسان اعلام مذ کورک
 خلاصه مالی مرقوم حسن افا ایله مزبور امین افا
 بیننده متکون صو دعواسنه دأر سینوب بدایت

سینوب سنجانی داخلنده آری قریه سی
 اهالیسنندن طوماج اوغلی حسن افا ایلله قریه
 مذ کوره اهالیسنندن امین افا بیننده متحدث
 دعویه دأر سینوب بدایت محکمه سنندن ۱۳ ایلول
 سنه ۳۱۱ تاریخی و اوتوز اوچ عددی ایلله
 واستینافاً صادر اولان اعلامک تصدیقی متضمن
 دأره دن تنظیم واعطا قلنان ۴ نیسان سنه ۳۱۲

محکمه سندن صادر اولان اعلام مقدماً تمیزاً بالتدقیق دعوی واقع حقند استماع اولنان شاهد لک علناً تزکیه لری اجرا قلماسی اسبابه بناءً نقض واعاده اولنمی اوزرینه محکمه مذکوره جه بتکرار جریان ایدن محاکمه و تدقیقات نتیجه سنده مدعا به صو حقند استماع قلنان شاهد لک سرّاً و علناً تزکیه لری اجرا اولنمش اولدیفنه و بشقه درلوتدقیقانه محل کوریه مدیکنه بناءً منازع فیه صویک نصفنک مرقوم حسن اغانک خانه سیله مسافر اوطه سی اوکنده کی مخزنه و نصف دیگر اینک دخی طاش چشمه به جریان ایتدیریلرک عموم قریه اهالیسنک انتفاع اتمسینه دائر ویریلان حکمک تصدیقه قرار ویرلدیکندن و مستدعینک اشبو حکم علیهنده باشلوجه اعتراضی شاهد لک بولندقلری قریه دن تزکیه اولنمیوب اخر قریه دن تزکیه اولنملری مخالف قانون اولدیفندن بختله اعلامک نقضی استدعا سندن و مدعی علیهمک نتیجه جوابی دخی اعتراضات مذکوره نک واهی اولدیفنی بیانیه اعلامک تصدیقی طلبندن و اتف الیان مطالعه نامه مالی دخی دعوی واقع انتفاعی قریتین اهالیسی بیننده مشترک بر خصوصه دائر اولمیوب بجه نک بیک الی یوز دردنجی مآده سنده محرر اولدیفنی وجهله نصفی قریه واحده

اهالیسنه مقصور بولنان صو دعوا سنه دائر اولدیفندن و منازع فیه صویک قدیمدنبرو نصفی مدعی امین افندیسنک مورثی حاجی محمد اغانک انشا کرده سی اولان طاش چشمه به و نصف دیگریده حسن اغا خانه سیله قریه مسافر اوطه سی یاننده کی مخزنه جریان ایتمکه اولدیفنی اصولاً موقع نبوته ایصال ایتدیرلمش ایدوکنه مبنی اعتراضات واقع نک موافق قانون اولدیفنی بیانندن عبارتدر .

الحاجی لدی المذاکره اعلام مذکور اولجه بالتدقیق تصدیق ایدلمش ایسده اخیراً اعطا قلنان تصحیح قرار هر فحالنده استماع قلنان شاهد لک تزکیه علیه لرینک اخر قریه ده اجرا قلمسندن مخالف قانون بواندیفنی ادعا قلمش و فی الحقیقه دعوی مذکوره حقنده بالاقامه استماع اولنان شهودک امر تزکیه لری منسوب اولدقلری قریه دن اجرا قلمسی اصول و قانون اقتضا سندن اولدیفنی حالده محکمه مذکوره جه بوراسنه دقت اولنیه رقی شهود مرقومه نک تزکیه علیه لرینک آخر قریه دن اجرا اولنمی مخالف اصول و قانون اولدیفنه و مستدعینک اعتراضی دخی بوجهته متدائر اولمسيله شایان

قبول اولدیفنه بناءً اصول محاکمه حقوقیه قانوننک ایکوزاللی دردنجی مآده سی موجب جه دائره اعلامنک اصلاحیه ایکوز اوتوز ایکنجی ماده قانونیه حکمنه توفیقاً اعلام مذکورک نقضه و قانون مزبورک ایکوز قرق دردنجی مآده سی منطوقجه کیفیتک اعلامه ربطی ضمننده محکمه مذکوره به اعاده سنه وزیرده مفرداتی مرقم ایکوز اون درت بچق غروش مصارف محاکمه نک ایلروده حقسنر چیقه حق طرفه رجوع ایتک اوزره اول امرده مستدعین الخمسنه ۲۹ مایس سنه ۳۱۱ تاریخنده متفقاً قرار ویریلرک تفهیم قلندی .

سند کی خانه ده مقیم حاجی باشی زاده اسماعیل حق افندی باعر فحال استدعا ایتمکه اولبابده کی اوراق دعوی قرائت و مطالعه اولندقدن صکره تدقیقات تمیزیه اجرا سنه ابتدار اولندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی مزبوره خدیجه خانم رستم پاشا مدرسه سی زقاغنده کائن متصرفه اولدیفنی معلوم الحدود برباب قوناغک حرم دائره سنده مومی الیه حق افندی اوچیز اون سنه سی تشرین نایسندن برو فضولاً اقامت ایتمکه اولدیفندن بختله شمده به قدر بشر لیرادن تراکم ایدن طقوز یوز اوتوز الی غروش بدل ایجارک تحصیلیه مذکور دائره نک بالتخلیه تسلیمنی و ایام ماره ایچون اجر مثلنک بشقه جه الیورلسنی در سعادت ایکنجی حقوق دائره سنده طلب و دعوی ایتمی و لاجل المحاکمه تعیین قلنان کونده مومی الیه حق افندینک اجابت ایتماسی اوزرینه تعیین قلنان وکیل مسخر حضور یله جریان ایدن محاکمات و تدقیقات نتیجه سنده مدعا به اولان طقوز یوز اوتوز الی غروشک لیرا یوز غروش حسابیه مدعی علیه حق افندیدن بالتحصیل مدعیه خدیجه خانمه اعطاسنه و مارالذکر قوناغک حرم دائره سنک بالتخلیه تسلیمنه و مرور ایده جک

محمد پاشا جوارنده رستم پاشا مدرسه سی زقاغنده اوچ نومرولی خانه ده ساکنه الای امینی عصمت بک زوجه سی خدیجه خانم الیه بیننده متکون دعوا یه دائر محکمه استینافی حقوق قسمندن فی ۱ تشرین ثانی سنه ۳۱۱ تاریخی و ایکوز اون یدی عددی الیه ویریلان اعلامک تمیزینی جفال اوغلنده ایران سفارتخانه سی قارشو .

ایام اجر مثلک بشقه جه الیورلسنه دایر محکمه مذکوره دن صادر اولان اعلام غیابی علیهنده مومی الیه حق افندی طرفندن اعتراض علی الحکم استدعای اعطای قلمش ایسه ده ینه یوم معینده اجابت ایتماش اولدیفندن عرضحال مذکورک ردینه دایر ویریلان اعلامک عند الاستیناف فسخیه جریان ایدن محاکات و تدقیقات استینافیه ده مستأنف مومی الیه حق افندی یوم معینده کله جگنی مشعر احضار ورقه سنک ظهیری امضا ایتمش ایسه ده کلدیکندن اصول محاکمه حقوقیه قانوننک یوز قرق ایکنجی ماده سی موجبنه اولبالده کی استیناف استدعا نامه سنک ابطالیه موقه حق محاکمه نک سقوظنه و اجرای موقی موجب شمیدلک بر سبب کوریه مدیکندن مستأنف علیها وکیلک بوجهت حقنده کی اداسنک ردینه دایر محکمه استیناف حقوق قسمندن ویریلان اعلام غیابی علیهنده مومی الیه حق افندی جانبندن اعتراض علی الحکم استدعای اعطای قلمسی اوزرینه جریان ایدن محاکات و تدقیقات استینافیه نتیجه سنده مستأنف مومی الیه حق افندی نک حصه سی ایچون صویولجی و بکجی ایله سقایه ویرلدیکی بیان قلنان مبالغت مناصفه اعطای مشروط اولدیفندن والی کونلک بدل

ایجار دخی مبداء دعوان مقدمکی یعنی سنه سابق بدل ایجاری اولوب بدایت محکمه سنه اعطای قلنان دعوی عرضحالنده دخی طلب ایلماش اولدیفندن مستأنف علیها وکیلک بوجهتله متدائر اولان اداسنک ردینه و تخریبات جهته کلنجه بونک مستأنف طرفندن وقوعی ثابت اوله مدینی جهته بوندن طولای مستأنف علیها نک مستأنف مومی الیه نک تحلیفی طلبه صلاحیتی اوله میه جفته و پروتستو مصارفی ایسه مصارف محاکمه دن معدود بولدینی جهته بونک ایچون صرفی بیان اولنان یوز یکریمی ایکی بیق غروشک مستأنف مومی الیه دن تحصیلی طلبه صلاحیتی اوله جفته و مذکور خانه نک بیک اوچوز اون سنه سی تشرین ثانیسنک ابتداسندن تحلیفه سی تاریخی اولان بیک اوچوز اون بر سنه سی اغستوسنک اون دردنجی کونه قدر طقوز ای اون درت کونلک ایشلمش کیراسی اولان و ارباب وقوف جانبندن اخبار اولنان شهری بشر لیرادن قرق پدی لیرا او توز اوچ بیق غروشک سالف الیای پروتستو مصارفی اولان یوز یکریمی ایکی بیق غروشله برابر مستأنف مومی الیه دن بالتحصیل مستأنف علیها خدیجه خانمه اعطاسنه حکمدن و مستدعی تمیز اسماعیل حق افندی نک اشبو حکم علیهنده

لایحه سنده محرر اعتراضاتک خلاصه سی منازع فیه خانه ایچون عقد واقع اولدینی حالده مجله نک درتیوز اون دردنجی ماده سی حکمنه توفیقاً اجر مثل بیغرض اهل وقوفک تقدیرینه وابسته ایکن محکمه جه بویولده معامله ایلمیه رک خصمنک اهل وقوفدن اولیه رق تدارک ایدوب محکمه یه کتورمش اولدینی ادملرک اخبار لر یله بوجه محرر محکوم ایدلسی بولسز و مغایر قانون اولدیفندن بختله اعلامک نقضی استدعا سندن ومدعی علیها خدیجه خانمک لایحه سنده مندرج نتیجه اجوبه سی ایسه اعتراضات مسروده نک واهی و بی اساس اولدینی بیانیله ردی و موافق اصول و قانون اولان اعلامک تصدیق طلبندن عبارت بولمشدر .

و مغایر قانون اولدیفندن و مستدعی مومی الیه نک اعتراضی دخی بوجهته متدائر اوله رق شایان قبول بولدیفنه بناءً اصول محاکمه حقوقیه قانوننک ایکیوز اونوز ایکنجی ماده سی موجبنه اعلام مذکورک قضیه قانون مذکورک ایکیوز قرق دردنجی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتک صور محرره دایره سنده یکیدن اعلامه ریطی ضمننده محکمه مذکوره یه اعاده سنه و زیاده مفرداتی مرقم اوچوز سکسان درت بیق غروش مصارف تمیزی نک ایلروده حقسز چیه جق طرفه رجوع ایتمک اوزره اول امرده مستدعی مومی الیه دن النسنه ۲۳ مایس سنه ۱۳۱۱ تاریخنده متفقاً قرار ویرلدی .

ایجابی مذاکره اولدیفنده اعلام مذکور مطالعه سندن منقهم اولدینی اوزره منازع فیه محله اجر مثل تقدیری مجله نک ماده مخصوصه سنده کوسترلدیکی وجهله بیغرض ارباب وقوفک اخبار لر یله اوله جفته و ارباب وقوف ایسه طرفینه مناسبتی اولیه رق جانب محکمه دن تعیین اولنه جق ذوات اولسنه نظراً محکمه مذکوره نک مدعی طرفندن اقامه اولنان کسان بیغرض ارباب وقوف مقامنده تلقی ایله حکم ایتمی بولسز

استیناف محکمه سی حقوق قسمندن ۸ مایس سنه ۱۳۱۱ تاریخی و قرق ایکی عددی ایله ویریلان اعلامک تمیزی استیناف ایدن نافع و تجارت نظارت جلیله سی سجل احوال مدیری سعادتلو احمد ندیم بک افندی وکیلی راشد افندی ایله مدعی علیها پرمق قیوده فالجه جی حسن اغا

مجلسه سنده بلا نومرو خانه ده ساکنه فردوس خانم و کیلی ابراهیم شوقی افتدی یوم معینه دایره یه کلری اوزرینه ایضاحات شفاهیه لری استماع قلندن صکره تدقیقات تمیزیه اجراسنه ابتدار اولندی .

اعلام مذکورک خلاصه مالی مزبوره فردوس خانمک برقطعه سند موجبجه مومی الیه احمد ندیم بک ذمتنده غیراز استیفا الاجنی اولان قرق لیرا وبش بیک بشیوز قرق غروش کچر اچمهک عن الغیاب میرمومی الیهدن تحصیلنه دایر بک اوغلی بدایت محکمه سی برنجی حقوق دایره سندن صادر اولان اعلام علیهده مومی الیه احمد ندیم بک جانبندن اعتراض علی الحکم استدعاسی اعطا واساساً مبلغ مدطابه مزبوره فردوس خانمک استقراض اولنوب زوج سابق عثمان وافی افندیدن اخذاولنه رق مزبوسند امریله ویرلدیکنی وبوکا مقابل بردفعهده اوتوز بش ودیکر دفعهده اون و اوچنجی دفعهده یکریمی بش لیرا تسلیم ایدوب بولردن اون لیراسنی دخی ظهر سنده یازدینی کچی دیکرلری حقنده مقبوض بوصله سی الدیغنی و فائض مقاوله سی اولمدینی حالده فاحش فائض اوله رق اوج بیک بشیوز قرق

غروشی دخی تسلیم ایلمش اولدیغنی انباو ایکی قطعه علم وخبر ابراز واره ایلمی اوزرینه وجاهاً جریان ایدن محاکمت و تدقیقاته مبرز سنده فائض اعطاسی مشروط اولمدینی ومعترض مومی الیه ندیم بکله معترض علیها فردوس خانمک یکدیگرینه یمین تکلیفه صلاحیتلری دخی کور به مدیکنه ومن بوره نک فائض طلبی قانوناً مردود بولمش اولدیغه بنهاً بو بابده کی ادعا ومدافعه لرینک ردینه وبنه علیه مبرز علم وخبرله سند ظهرنده مرقم اولان یتش لیرا تسلیماتک بالتزیل اساس سندک حاوی اولدینی یوز لیرا وبش بیک بشیوز قرق غروشک معترض مومی الیه احمد ندیم بکدن مع فائض تحصیلنه واعلام غیابینک بوجهته تعدیلاً تصدیقه دایر محکمه مذکوره دن ویریلان اعلام علیهده اقامه اولتان استیناف دعواسی اوزرینه جریان ایدن محاکمت و تدقیقات استینافیه نتیجه سنده مستأنف طرفندن ویریلان یتش لیرا تسلیماتک مذکور یوز لیرا وبش بیک بشیوز قرق غروشکدن تزیل ومحسوبنک اجراسیله قصورینک تحت حکمه النامه سی اثر ذهول اولدینی اعلام مستأنف بهک قرار محلنده مسطور بولتان عبارتک سیاق وسباقندن نمایان اولدینی امر اشکار اولدیغندن اصول محاکمه حقوقیه قانوننک یوز

طوقسان التبعی ماده سی حکمنه توفیقاً اعلام مستأنف به حکمنک تعدیلاً تصدیقه حکمدن ومستدعی تمیز احمد ندیم بک وکیلی راشد افندی بک اشبو حکم علیهده کی اعتراضاتک خلاصه سی موکلنک محکومینه سبب اتخاذ قلنان سند مندرجانه نظراً برکونه فائض اعطاسی مشروط دکل ایکن موکلی طرفندن با بوصله فردوس خانم اوج بیک بشیوز قرق غروش فاحش فائض اعطاسی ایش واولا مزبوره فائض حقنده کی تسلیمات ورقه سی اقرارله اخیراً انکار ایشی وبو ایسه شایان تدقیق بولمش ایکن درجه اولی محکمه سی بورا سنک تدقیقندن ذهول الیه برابر امر تحلیفک اجراسنه محکمه جه مساعدنه ایدلامی وغندالاستیناف لازم التحصیل اولان مبلغ مقداری تصریح ایدلکسزین مفایر قانون اولان بدایت محکمه سی اعلامنک تعدیلاً تصدیقه قرار ویرلسی بولسز واحکام قانونیه به مخالف اولدیغندن بختله اعلامک نقضی ومدعی علیها فردوس خانمک وکیلی ابراهیم شوقی افندی بک نتیجه اجوبه سی ایسه اعتراضات مسروده نک واهی وبی اساس اولدینی بیانیله ردی وموافق اصول وقانون اولان اعلامک تصدیق طلبندن عبارت بولمشدر .

ایجابی مذاکره اولندقدہ اعلام مذکور مطالعه سندن منقهم اولدینی وبالاده تفصیل و بیان اولدینی اوزره مزبوره فردوس خانمک برقطعه سند موجبجه مومی الیه احمد ندیم بک ذمتنده غیراز استیفا الاجنی اولدینی عندالحا که تحقق ایدن قرق لیرا وبش بیک بشیوز قرق غروشک تحصیلنه دایر بک اوغلی بدایت محکمه سی برنجی حقوق دایره سندن اولاغیاباً واعتراض علی الحکم استدعاسی اوزرینه وجاهاً ویریلان حکمک عندالاستیناف تعدیلاً تصدیقه حکمدن عبارت اولسنه نظراً حکم مذکور اسباب موجبیه مستند اوله رق اصول وقانونه موافق بولدیغنه ومستدعی وکیلنک تمیزاً درمیان ایلدیکی بالاده محرر اعتراضاتیه اعتراضات سائرهمی بالتدقیق نقض حکمی موجب اسباب قانونیه دن کوریله مدیکنه بنهاً ردیله اعلام مذکورک تصدیقه وزبرده مفرداتی مرقم یوز اوتوز سکز بحق غروش مصارف تمیزیه نک مستدعی مومی الیه وجوع ایتک اوزره اول امرده مدعی علیها فردوس خانمک الخمسه ۳۱ تشرین اول سنه ۱۳۱۱ تاریخنده متفقاً قرار ویریله رک طرفین وکیللرینه تفهیم قلندی .

قونیه تجارت محکمه سندن ۲۹ اغستوس
سنه ۳۱۱ تاریخ و یکر می عددی ایله ویریلان
اعلامک تمیزی استدا ایدن انطالیه ده مقیم
تجاردن اندونا کی ماوریدی اقدی ایله مدعی علیه
حلبی خواجه رزقاه یوم معینده دائره یه
کدکرندن اصول محاکمه حقوقیه قانونک ایکوز
یکرمی طقوزنجی ماده سی موجبجه تدقیقات
تمیزیه اجراسنه ابتدار اولندی .

اعلام مذکورک خلاصه مائی مزبور
خواجه رزق اللهک مزبور اندونا کی ماوریدی
ذمتده مطلوبی اولان اوتوزطقوز لیرانک تحصیلنه
دائر استحصال ایتدیکی اعلام غیابینک اتی ای
موقع اجرایه قولنامه سندن وارهدن اون بش
سنه دن زیاده مدت گذران ایدوب دعواده
مرور زمان بولمنسندن دولایی حکمسزلکی
حقنده اقامه اولنان دعوانک ردینه دائر قونیه
تجارت محکمه سندن ویریلان اعلامک محکمه تمیز
استدا دائره سنجه مرور زمان اولدینی حقنده کی
جهت حکمیه سنک تصدیقیه اعلام غیابینک اتی
ماه مدت موقع اجرایه وضعنه دائر اولان فقره
حکمیه سنک تقضی حاوی صادر اولان اعلام
اوزینه بتکرار اجرا قلنان محاکمه و تدقیقات

ایجابی لدی المذاکره اعلام مذکورک نتیجه
حکمی مزبور خواجه رزق اللهک مرقوم
ماوریدی ذمتده مطلوبی اولان اوتوزطقوز لیرانک
تحصیلنه دائر استحصال ایتدیکی اعلام غیابینک تبلیغیه
موقع اجرایه وضعی میاننده اتی ماه مرور ایتماش
اولدینی کی مرور ایتماش اولسه بیله اول زمان نشر
اولنان اصول محاکمه حقوقیه قانونک وضعیه
اصول محاکمه تجارت نظامنامه سنک اولبابده کی
احکامی فسخ اولنش اولدیفندن اعلام غیابی
مذکورک تصدیقنه حکمدن عبارت اولسنه کوره
حکم مذکور اسباب موجبیه مستند و اصول
و قانونه موافق اولوب تمیز آسرد اولنان اعتراضات
نقض حکمی موجب کوریه مدیکندن اصول
محاکمه حقوقیه قانونک ایکوز اوتوز برنجی
ماده سی موجبجه اعلام مذکورک تصدیقنه
وزیرده مفرداتی مرقم یوزقرق اوچ یحق غروش
مصارف تمیزیه نک مستدعی اندونا کی اقدی یه
رجوع ایتک اوزره اول امرده مدعی علیه خواجه
رزق اللهک النسنه ۱۶ مارت سنه ۳۱۲ تاریخده
متفقاً قرار ویرلدی .

قره حصار صاحب بدایت محکمه سندن
۳ اغستوس سنه ۳۱۰ تاریخ و اوتوز بش عددی
ایل ویریلان اعلامک تمیزی استدا ایدن قره
حصار صاحب سنجاغنه تابع بالجمود قریه سنده
مقیم مختار اوغلی احمد و یکر می ایکی نفر رفقاسیه
مدعی علیهم قریه مذکور جوارنده البلاق نام
موقعده مسکونه تکلی عشیرتندن حاجی علی بک
ومللق اوغلی چاقور محمود و حاجی کورنک حاجی
حسین و عمر اوغلی حاجی خلیل و حاجی حسین
اوغلی احمد و کوچک اوغلی مصطفی و اوغلی
حاجی حسین اغار تعیین اولنان کونده دائره یه
کدکری کی جواب لایحه سی دخی کوندردم کدکرندن
اصول محاکمه حقوقیه قانونک ایکوز یکرمی
طقوزنجی ماده سنه توفیقاً تدقیقات تمیزیه اجراسنه
ابتدار قلندی .

اعلام مذکورک خلاصه مائی مرقوم
احمد و یکر می ایکی نفر رفقاسنک بالجمود قریه سنده
البلاق نام موقعده کائن معلوم الحدود متصرف
اولدقلمری بشیوزیتش اوچ دونم مقداری اراضی یه
وقوعبولان مداخله لیرینک حاجی علی بک والی
نفر معلوم الاسامی رفقاسی منعی طلب و دعوی
ایتمای و عند المحاکمه مدعی علیهم مرقومون

دخی بیان اولسان اراضی مدعی مرقومونک
متصرف اولدقلرینی بالاقرار تحت زراعتلرند
بولنان اراضی ایسه حدود مذکوره خارجنده
بولدینی مدافعه درمیان ایتمش ایسه اولیاده
جریان ایدن محاکمه و تدقیقات نتیجه سنده منازع
فیه اولان اراضی مدعی مرقومونک ملکی
اولدینی اولیاده اجرا قلنان کشف واستماع
اولنان شهودک شهادتی و مدعی علیهمک سبق ایدن
اقرارلریله تحقق ایتدیکنندن مدعی علیهمک
اراضی مذکوره به مداخله واقعه لرینک منعه
حکمدن و مستدعی تمیزلرک اشبو حکم علیهنده
لایحه لرنده محرر باشلوجه اعتراضی دعوی واقعه
عقاره متعلق اولدینی حالده ذی الیدلکک بالینه
اثبات ایتدیلماسی مغایر قانون اولدیغندن
بجمله اعلامک نقضی استدعاسندن عبارت
بولمشدر.

ایجابی مذاکره اولندقدده اعلام مذکور
مأئندن اکلاشلدینی اوزره دعوی واقعه منازع
فیه اراضیدن طولانی متعدد اشخاص علیهنده
اقامه ایدلمش اولسنه و بومثللو اشخاص علیهنده
املاک دعوی و قوعنده هر کیملرک ترهیه وضع
ید ایتدیگری بالینه اثبات اولتمق و مدعی علیهم

محکمه استیناف تجارت قسمندن ۳ اغستوس
سنه ۳۱۱ تاریخی ویتش عددی ایله ویریلان

اعلامک تمیزینی استدعا ایدن یکی قپواسکله سنده
قبضمال حاجی علی رضا افتدی وکیلی ابراهیم
شوقی افتدی بوم معینده دائره به کلوب مدعی علیه
طوبخانه طامره مجلس اعضاسندن سعادتلو اسماعیل
حتی پاشا ورود ایتدیکنندن وکیل مومی الیهک
ایضاحات شفاهییه سی استماع قلندقدن صکره
تدقیقات تمیزیه اجراسنه ایتدار اولندی.

اعلام مذکورک خلاصه مالی پاشای مومی
الیهک مزبور حاجی علی رضا افتدی ذمتده
امره محرر ایکی قطعه سند موجبجه الاجنی
اولان التمش بش عدد لیرای عثمانینک مع فائض
تحصیلنه دائر ایکنجی حقوق محکمه سندن استحصال
ایلدیکی اعلام غیابی حکمنه اغای مرقومک عدم
قناعتله اعتراض علی الحکم عرضحالی اعطا ایدوب
عندالحاکمه مدعیدن قرق بش لیرادن فضله
مقبوضی اولدینی کبی شمعی به قدر جسته جسته
وقوعبولان بومقدار تسلیاتیله بورجینی ایفا ایتش
وبوندن زیاده به اقرارنده کاذب اولوب اوتوز
بش لیرالق سندده ایسه فائض مقاوله سی مندرج
بولنماسی و شفاهاً بینلرندن برکونه فائض مقاوله سی
سبق ایتمش اولدینی سرد ایله معترض علیه
پاشای مومی الیهک تحلیفی طلب وادعا ایتسنه

قارشو معترض علیه وکیلی یانی ربسینی افتدی دخی
مذکور سندلرک بدلی اولان التمش بش لیرانک
فائضه محسوباً موکلنک اون لیرا برچاریکدن ماعدا
مأخوذاتی اولدینی و فائض حقنده سبق ایدن
مقاوله یی اثباتدن موکلی عاجز اولمسه بوبابده
معترضک اجرای تحلیفی مدافعه درمیان ایلمش
اولمسه معترض وکیلنک وقوعبولان طلبنه مبنی
محاکمات جاریه نک اعلام شکنده اوله رق کندوسنه
تبلیغی اجرا اولندقدن صکره معترض مرقومک
دعوته اجابت ایتماسی اوزرینه اعتراض علی الحکم
عرضحالتک ردینه دائر صادر اولان اعلامک
عندالاستیناف تصدیقه حکمدن و مستدعی تمیزک
اشبو حکم علیهنده لایحه سنده محرر اعتراضاتنک
باشلوجه سی مدعا به ایکی قطعه سندک حاوی اولدینی
التمش بش لیرای عثمانیدن انحق قرق بش لیراسی
مأخوذی اولوب باقیسی حقنده اقرارنده کاذب
اولدینی درمیان اولتمشیکن پاشای مومی الیهک
تحلیف اولنماسی و اوتوز بش لیرالق سندده
فائض اعطاسی مشروط و مندرج اولدینی حالده
گذشته به حکم ایدلمسی مخالف قانون اولدیغندن
بجمله اعلام مذکورک نقضی استدعاسندن و مدعی
علیهک لایحه سنده محرر نتیجه جوابی دخی
اعتراضات مسرووده نک واهی و بی اساس ایدوکی

بیانیه ردی و موافق اصول و قانون اولان اعلامك
تصدیق طلبیدن عبارتدر .

ایجابی مذاکره اولندقدده اعلام مذکور
مآلندن منظم اولدینی اوزره مستند ادعا اولان
سندلردن برنده فائض مقاوله سی مندرج اولدینی
کبی پروتو دخی کشیده ایدلماش اولسنه کوره
سند مذکورك حاوی اولدینی مبلغه یوریدیلجهك
فائض انحق استدعا نارینندن اعتباراً حساب اولنقی
لازم کلوب یوقسه سند تاریخندن فائض لازم کلیه
جکی درکارایکن درجه اول محکمه سنجه بوجهتك
نظر دفته التمه رق مبلغ مزبوره سند تاریخندن
اعتباراً فائض یوریدلسی و دیگر سندك حاوی
اولدینی مبلغ حقه دخی مدیون علی رضا افندی
اقرارنده کاذب اولدینقی بیان اتمسینه رضا افندینك
اقرارنده کاذب اولدینقه دائر مقر له اولان پاشای
مومی الیهك تحلیف ایدلسی لازم کلور ایکن
بوجهتدن دخی ذهول اولنسی مغایر قانون
اولدینی حالده محکمه استینافیه حه بورالینه دقت
واعتنا اولنقسین حکم ابتدائینك تصدیق قلنسی
یولسنز و اصول و قانونه مغایر و مستدعینك
بوجهتلی تضمن ایدن اعتراضاتی موافق نفس
الامر بولنش اولدینقه بناء اصول محاکمه حقوقیه

قانونك ایکوز اوتوزایکنجی ماده سی موجبجه
اعلام مذکورك نقضیه قانون مزبورك ایکوز
قرق دردنجی ماده سی حکمنه توفیقاً کیفیتك صور
محروه دائره سنده بالرؤیه اعلامه ربطی ضمننده
قسم مذکوره اعاده سنه وزیرده مفرداتی مرقم
اوچوز اون طقوز بچق غروش مصارف
تمیزیهك ایلروده حقسنز چقه حق طرفه رجوع
ایتمك اوزره اول امرده مستدعی تمیز حاجی
علی رضا افندیدن اخذینه ۲ مایس سنه ۳۱۱
تاریخنده متفقاً قرار ویرلدی .

شام شریف بدایت محکمه سندن ۶ کانون اول
سنه ۳۰۰ تاریخی و یوز الی بش عددی ایله
ویریلان اعلامك تمیزینی استدعا ایدن شام شریف
خرستیان محله سنده ساکن حنا جباغ وکیل شهری
افندی بوم معینده دائره یه کلش ایسه ده مدعی
علیها شام شریفده التلاج محله سنده مقیمه استیر
بنت شمعون کلامش اولدینندن وکیل مومی الیهك

ایضاحات شفاهی سی استماع قلندقدنصکره تدقیقات
تمیزیه اجرا سنه ابتدار اولندی .

اعلام مذکورك خلاصه مالی مزبوره استیر
قادینك عبد اللطیف المدلل نام کسنه دن اشترا
ایتمش اولدینی دوما قضاسنه تابع حرست البصل
قریه سنده واقع معلوم الحدود نصف ارض و ماء
وغراس دعواسنه دائر شام شریف بدایت محکمه
سندن صادر اولان اعلامك عند التمیز اسباب
قانونیه مبنی نقض و اعاده قلنسی اوزرینه محکمه
مذکوره جهتکرار جریان ایدن محاکات و کشف
وتدقیقات نتیجه سنده ارض منازع فیهایه تجارت
محکمه سندن وضع ایدلمش اولان حجز مدعیه استیر
قادینك مذکور اراضی بی اشترا سندن مقدم
وقوع بولدینی تبیین و تحقیق ایدوب انحق حجز
مذکورك و قتیله محکمه شرعیه یه تبایغ ایدلیوب
یالکز دفتر خاقانی دائره سنه تبایغ ایدلمسنه
ومزبوره نك ارض مذکوری اشترا سنه و مرقوم
حنانك منع مداخله سنه دائر ایکی قطعه حجت
شرعیه ایله ملقا مجلس تمیز مضبطه سی موجبجه
نصف ارض مذکورك مزبوره استیر قادینه
فراغ ایدلنیکنه دائر طاپو اوراقی موجود

اولدینقه بناء نصف غراس مذکورك حجت
مشترا سنه و نصف ارض مذکور مجلس تمیزك
مضبطه سی حکمنه توفیقاً بدل مثیلله مزبوره یه
تفرغ و مضبطه مذکوره تمیزاً نقض ایدلمش
اولدینی و معاملله فراغ حجزك دفتر خاقانی قلنمه
تبلیغندن صکره اجرا قلندینی بیانیه نصف ارض
مذکورك دخی بدل مثل ایله مرقومه یه تقریقیه
حجزك اصل دینندن محسوب ایدلك اوزره بدل
مذکورك اجرا دائره سنه ارساله قرار ویرلیدن
و مستدعی تمیز وکیل شکر افندینك اشبواعلام
علیهنده کی اعتراضاتك خلاصه سی اساس دعوی
منازع فی ترلانك تملکی حقه سنده اولدینی جهته
اول امرده ذی الیدللك بالینه اثباتی لازم کلور
ایکن اثبات ایتدیرلماش و موکلنك وضع ایدلیکی
حجز مزبوره استیرك اراضی مذکوره بی اشترا سندن
مقدم اولدینی تبیین ایدلیدن بیع مذکورك
عدم حجتی بدیعی اولدینی حالده غراس مذکور
حقه سنده بیعك صحته قرار ویرلسی مغایر قانون
اولدینندن بحثله اعلامك نقضی و مدعی علیها
استیر قادینك لایحه سنده مندرج نتیجه اجوبه سی
ایسه اعتراضات مسروده نك واهی و بی اساس
اولدینی بیانیه ردی و موافق اصول و قانون

اولان اعلامك تصدیق استدعا سندن عبارت
بولنشد .

ایجابی مذاکره اولندقدہ اعلام مذکور
مطالعہ سندن مفہم اولدینی اوزره منازعہ فیہ اراضی
حقندہ وضع اولسان بجز بیعدن مقدم اولدینی
جهتہ بیع واقع قانوناً جائز اولدینی حالہ
بیعک محتسہ قرار ویرلسی وائشای دعوادہ
اراضی مذکورہ نک حدود لرینک تعیین و تحدید
ایتدیرلسی لازم کلور کن ایتدیرلامسی و دعوای
واقعہ عقارہ متعلق اولدیفندن اول امرده
ذی الیدلکک بالینه اثباتی مجله نک بیک یدیوز
الی دردنجی ماده سی اقتضا سندن بولنش اولدینی
حالہ اثبات ایتدیرلامسی مغایر بولنش اولدیفندن
اصول محاکمہ حقوقیہ قانونک ایکوز اوتوز
ایکنجی وایکیوز قرق برنجی ماده لری موجبنجہ
اعلام مذکورک تقضیلہ قانون مذکورک ایکوز
قرق دردنجی ماده سی حکمنہ توفیقاً کیفیتک صور
محرره دائرہ سندنہ یکیدن اعلامہ ربطی ضمنندہ
محکمہ مذکورہ بہ اعادہ سنہ وزیرده مفرداتی مزقم
اوچیوز یدی بحق غروش مصارف تمیزیه نک
ایلرودہ حقسز چیقہ جق طرفہ رجوع ایتک
اوزره اول امرده مستدعی مرقومدن التمسہ

۳ اغستوس سنہ ۳۰۳ تاریخندہ متفقاً قرار
ویریلہ رک تفہیم قلندی .

اعلان

ازمید سنجاغنه تابع حمیدیه قریہ سی اہالی سندن
باترامان اوغلی قمل بن عمرک لیلاً و مشترکاً
توتونلرینی اخذ و سرقت ایتدیکی ادا قلنم سندن
طولانی مظنون علیہما اولوب حال فرارده
بولنان درسعادت ہیئت اتہامیہ سندن جنایتلہ
بالاتہام حقلرندہ اخذ و گرفت مذکورہ سی ویرلش
اولان و اوصاف واشکال لری غیر مضبوط بولنان
ازمیدک فرہادیہ قریہ سندن اوغلان اوغلی چوبان
قرہ محمد ایلہ کذلک ازمیدک معموریہ قریہ سندن
محمد رئیس اوغلی شام اسماعیل الآن الہ کچوریلہ
مامش اولدیفندن اصول محاکمہ جزائیہ قانونک
اوچیوز یتیش برنجی ماده سنہ توفیقاً قانونہ اطاعتلہ

محکمہ بہ کلری ایچون تاریخ اعلاندن اعتباراً
فراری مرقومانہ جانب ریاستدن مجدداً اون کون
مہل ویرلش اولمفلہ مدت مذکورہ ظرفندہ
محکمہ بہ کلدکلری حالہ قانونہ اطاعت ایتمامش
نظریلہ باقیلہ رق محاکمہ لری غیاباً بالاجرا حقوق
مدنیہ دن اسقاط و اموال لری بجز ایدیلہ جکی و بو
اننادہ مرقومانک اقامہ دعویہ حق اولہ میہ جکی
کچی مرقومانک بولندینی محلی بیلنلرک خبر ویرمک
وبالجللہ ضابطہ عدلیہ مأمور لرینک مرقومانی
دردست ایتک مجبور بولندقلری بیانیلہ اعلان
کیفیت اولنور .

فی ۲۷ تشرین ثانی سنہ ۳۱۲

آینہ لی بقال زقاغندہ سا کن بدروس واورتہ بویلی
بورشق الن واورتہ برون الا کوزلی اورتہ اغز
یوادلای چکک سیاه قاش وصاجلی اسمر بکزیلی
اوتوز یاشندہ کورجی ارتینک اصول محاکمہ
جزائیہ قانونک مواد مخصوصہ سی احکامنہ توفیقاً
درسعادت جنایت محکمہ علیہ سندنہ محاکمہ لری اجرا
قلنمق اوزره قانون جزانک الی سکزنجی ماده سی
موجبنجہ جنایتلہ اتہاملرینہ قرار ویرلکندن متہم
مرقومونک ہر زردہ کوریلور ایسہ طوتیلوب محکمہ
مذکورہ توقیفخانہ سنہ تسلیم لری لازم کلہ جکی بالجللہ
ضابطہ عدلیہ مأمور لرینک معلومی اولمق اوزره اشبو
اخذ و گرفت مذکورہ سی درسعادت ہیئت
اتہامیہ سندن بالتنظیم اعطا قلندی .

فی ۴ کانون اول سنہ ۳۱۲

ارمنی ارباب فسادندن اولدقلری ادا سیلہ
مظنون علیہما اولوب حال فرارده بولنان اورتہ
بویلی دوز الن واورتہ برونی الا کوزلی واورتہ
اغزلی مدور چکک قرہ قاش وصاج واسمر بکزیلی
اوتوز اوچ یاشندہ اکہ جی قرہ بت و بلاطندہ

سحر خانمک درسعادت ہدایت محکمہ سی
ایکنجی حقوق دائرہ سندن استحصا الیلدیکی

اعلام موجبہ تحت القلعہ دہ پاچہ جی زقاغندہ
اونبر نومرولی دکاندہ مقیم صندوقی اصنافندن
مصطفی افندی ذمتندہ محکوم بہ الاجنی بولنان
معلوم المقدار مبالغتک تأمین تسوہیسی ضمتندہ
محجوز وفروختی قرارلشدیریلان تحت القلعہ
جوارندہ تیمورطاش محلہ سندنہ پاچہ جی زقاغندہ
واقع اونبر نومرولی صندوقی دکانندہ کی نصف
حصہ شایعہ سنک اون بش کون صکرہ بلزایدہ
فروختہ تشبث اولنہ جنی درسمادت اعلامات
نظامیہ اجرا دائرہ سندن اعلان اولنور .

۳ کانون اول سنہ ۳۱۲

اولان مبالغ معلومہ نک تأمین استیفاسی ایچون مرہون
وفروختی محکوم بولنان کد کپاشادہ ارغاد بازار
قربندہ قالیچہ جی حسن محلہ سندنہ واقع درت
نومرولو خانہ ومذکور خانہ نک مشتملاتندن
اولوب قارشوسندنہ واقع الی نومرولو باغچہ وینہ
مذکور خانہ تختندہ واقع مکرر درت وایکی
ودرت والی وسکز نومرولو دکان وخانہ وباغچہ نک
نصفلری تاریخ اعلاندن اعتباراً اون بش کون
صکرہ بلزایدہ فروختہ تشبث اولنہ جنی درسمادت
اعلامات نظامیہ اجرا دائرہ سندن اعلان
اولنور .

فی ۳ کانون اول سنہ ۳۱۲

ازمیردہ محجور عبدالستار مختار بک وصیدی
راسخہ ہیبتہ خانمک اقسرایدہ صوفیلر حامی
قارشوسندنہ کی تکیہ زقاغندہ درت نومرولو خانہ دہ
ساکنہ امینہ الفت خانم ذمتندہ محکوم بہ الہ جنی

(مطبعہ عامرہ دہ طبع اولنمشدر)